



6.4.3

**NUMBER: TW 003**

**SUBJECT: PRE AGGREGATION TWINNING – (PAT)**

**DATE ADOPTED: JUNE 14, 2003**

**PURPOSE:** Pre Aggregation Twinning is defined as a process by which Conferences and Councils can legally financially twin with parishes and dioceses, mostly in the three territories (Yukon, Nunavut and Northwest Territories). PAT is conducted for the purpose of developing Aggregated Conferences in those regions. Financial assistance to Northern and impoverished regions of Canada is also realized by such twinning.

New Conferences become eligible for Internal Twinning when they become Aggregated.

**POLICY: Pre-Aggregation Twinning (PAT) is recognized as a form of Canadian Twinning with Mission parishes and dioceses with the intention of Conference formation and Aggregation within two years.**

**PROCEDURE:** An Aggregated Conference submits application for PAT with the relevant Chair of Regional Twinning Committee.

The application shall state the level of financial assistance that can be provided, with assurances that invoices submitted by the twinned partner will be honored accordingly.

Conferences/Councils conducting PAT should maintain regular contact with their twinned Mission parishes or dioceses to develop a better understanding of their needs; to provide financial and moral support, and to provide advice on the development of a Conference.

6.4.3

**NUMÉRO : TW 003**

**SUJET : JUMELAGE PRÉ-AGRÉGATION – (JPA)**

**DATE D'ADOPTION : 14 JUIN 2003**

**OBJECTIF :** Le jumelage pré-agrégation est défini comme un processus par lequel des conférences et des conseils peuvent légalement se jumeler financièrement avec des paroisses et des diocèses situés surtout dans les Territoires (Yukon, Nunavut et Territoires du Nord-Ouest). Le JPA a lieu principalement dans le but de susciter la création de conférences agrégées dans ces régions. Ces jumelages permettent également de fournir une aide financière aux régions nordiques et appauvries du Canada.

Les nouvelles conférences deviennent admissibles au jumelage interne lorsqu'elles deviennent agrégées.

**POLITIQUE :** Le jumelage pré-agrégation (JPA) est reconnu comme une forme de jumelage avec les paroisses et les diocèses de mission avec l'intention de former des conférences qui deviennent agrégées à l'intérieur de deux ans.

**PROCÉDURE :** Une conférence agrégée soumet une demande de JPA auprès du président du Comité de jumelage régional.

Le demande doit indiquer le niveau de l'aide financière pouvant être fournie, avec l'assurance que les factures remises par le partenaire de jumelage seront honorées adéquatement.

Les conférences et conseils menant des activités de JPA doivent maintenir un contact régulier avec leur diocèses ou paroisse de mission jumelé, afin de développer une meilleure compréhension de leurs besoins et ainsi fournir l'aide financière et morale



<p>A Mission Conference should normally be ready for Aggregation within two years.</p> <p><b>ACCOUNTABILITY:</b> The President or chairperson of the Mission Conference to the President of the Aggregated Conference.</p> <p>The President of the Aggregated Conference to the Chair of the Regional Twinning Committee.</p> <p>The Chair of the Regional Twinning Committee to the Chair of the National Twinning Committee.</p> <p><b>LOCAL RESPONSIBILITIES:</b></p> <p>The Aggregated Conference should communicate with the PAT Conference on a regular basis.</p> <p>The Aggregated Conference will review and pay invoices received.</p> <p>Aggregated Conferences shall submit annual activities report to the Chair of Regional Twinning Committee, who shall submit comprehensive report to the Chair of the National Twinning Committee.</p> <p><b>REFERENCE:</b> The Rule and Canadian Statutes (2007; Rev. 2009)</p> <p><u>Operations Manual:</u> TW-001 Twinning External-Designated Countries (6.4.1) TW-002 Twinning External-Contributions(6.4.2)</p> <p><u>Forms:</u> Twinning Applications (9.15) Twinning Annual Report to National Council (9.16) Twinning Transmittal External (9.17) Twinning Transmittal Internal (9.18)</p>	<p>appropriée de même que des conseils sur l'établissement d'une conférence.</p> <p>Une conférence de mission devrait normalement être prête pour l'agrégation à l'intérieur de deux ans.</p> <p><b>IMPUTABILITÉ :</b> Le président de la conférence de mission au président de la conférence agrégée.</p> <p>Le président de la conférence agrégée au président du Comité régional de jumelage.</p> <p>Le président du Comité régional de jumelage au président du Comité national de jumelage.</p> <p><b>RESPONSABILITÉS LOCALES :</b> La conférence agrégée doit communiquer avec la conférence JPA de façon régulière.</p> <p>La conférence agrégée se chargera d'examiner et de payer les factures reçues.</p> <p>Les conférences agrégées doivent soumettre un rapport annuel d'activités au président du Comité de jumelage régional, qui doit soumettre un rapport complet au président du Comité national de jumelage.</p> <p><b>RÉFÉRENCE :</b> La Règle et les statuts canadiens (2007; Rév. 2009)</p> <p><u>Manuel des opérations:</u> TW-001 Jumelage externe-Pays désignés (6.4.1) TW-002 Jumelage externe-contributions (6.4.2)</p> <p><u>Formulaires :</u> Demande de jumelage (9.15) Rapport annuel de jumelage au Conseil national (9.16) Transfert de fonds pour jumelage externe (9.17) Transfert de fonds pour jumelage interne (9.18)</p>
---	---